

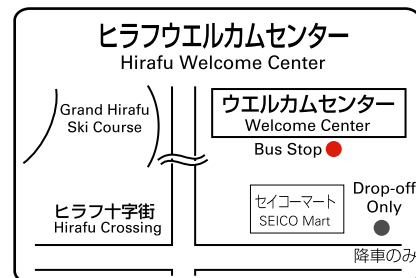
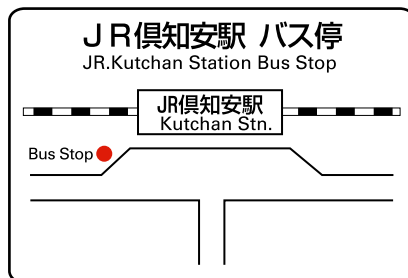
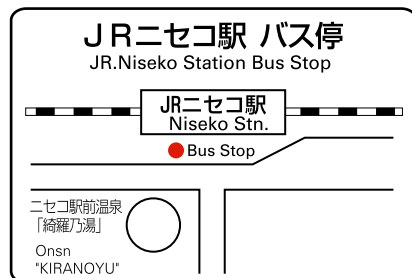
【4/1-11/30, 2010】
無料ホテルシャトルバス時刻表
Hotel Free Shuttle Bus Timetable

ミルク工房・JRニセコ駅・JR倶知安駅・ヒラフウエルカムセンター
Hotel-Milk Kobo-Niseko Stn.-Kutchan Stn.-Hirafu Welcome Center

		①	②	③	④	⑤	⑥	⑦
ホテル Hilton Niseko Village	発 Dep	8:40	10:30	14:30	16:30	17:30	18:40	20:30
ミルク工房 Milk Kobo	発 Dep	*	10:33	14:33	16:33	*	*	*
JRニセコ駅 Niseko Stn.	着 Arr	8:55	*	*	16:45	*	18:55	*
JRニセコ駅 Niseko Stn.	発 Dep	9:10	*	*	17:00	*	19:05	*
ヒラフ十字街 Hirafu Crossing	降車のみ Drop-off only	*	10:40	14:40	*	17:40	*	20:40
JR倶知安駅 Kutchan Stn.	着 Arr	*	10:50	14:50	*	17:50	*	20:50
JR倶知安駅 Kutchan Stn.	発 Dep	*	11:00	15:00	*	18:10	*	21:00
ヒラフ・ウエルカムセンター Hirafu Welcome Center	発 Dep	*	11:15	15:15	*	18:25	*	21:15
ミルク工房 Milk Kobo	発 Dep	*	11:25	15:25	17:10	*	*	*
ホテル着 Hilton Niseko Village	着 Arr	9:25	11:30	15:30	17:15	18:40	19:20	21:30

- ◆ヒラフ十字街は降車のみになります。ご乗車はヒラフウエルカムセンターからのみになりますのでご了承ください。
Hirafu Crossing is drop-off only. Boarding is only available at Hirafu Welcome Center.
- ◆上記*印にはバスは止まりませんのでご注意ください。
Please note that the bus will not stop at bus stops marked "*" above.
- ◆定刻どおり出発いたしますので、10分前にはホテル正面玄関までお集まりください。
Please be at the hotel main entrance 10 minutes prior to the departure time as the bus shall leave on time.

JRニセコ駅・JR倶知安駅・ヒラフウエルカムセンター バス乗り場
Bus stops at Niseko Stn., Kutchan Stn., Hirafu Welcome Center



ヒルトンニセコビレッジ
〒048-1592 北海道虻田郡ニセコ町東山温泉
Hilton Niseko Village
Higashiyama-onsen, Niseko-cho, Abuta-gun,
Hokkaido, 048-1592 Japan
Tel: 0136-44-1111 Fax: 0136-44-3224